

だい
第 5 課

とてもにぎやかで便利です



あなたの住んでいる町は、どんなところですか？
你所居住的城市是个什么样的地方？



1. この町はどうですか？

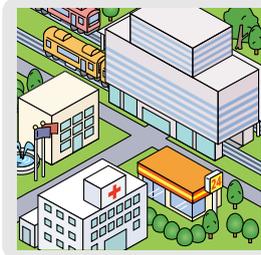
Can-do
14

住んでいる町の感想を簡単に話すことができる。
能简单谈谈自己对所住城市的感想。

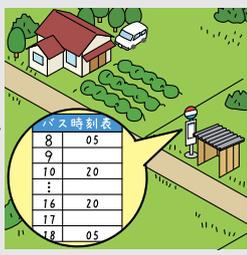
1 ことばの準備
预习词汇

【どんな町？】

a. 便利(な)



b. 不便(な)



c. にぎやか(な)



d. 静か(な)



e. 緑が多い



f. 緑が少ない



g. 人がやさしい／親切(な)



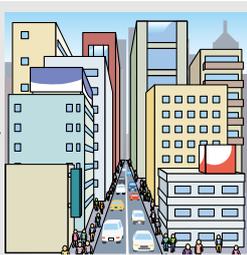
h. 人が冷たい



i. 田舎



j. 都会



k. 景色がきれい(な)



第5課 とてもにぎやかで便利です

(1) 絵を見ながら聞きましょう。🔊 05-01
 边看图边听录音。

(2) 聞いて言いましょう。🔊 05-01
 请听后复述。

(3) 聞いて、a-k から選びましょう。🔊 05-02
 听录音，并从 a-k 中选择。

2 会話を聞きましょう。
 请听对话。

▶ 今住んでいる町について、4 人の人が話しています。
 4 个人正在聊自己居住的城市。

(1) この町はどうだと言っていますか。1 の a-k から選びましょう。
 对话中说这个城市怎么样？请从 1 中的 a-k 中选择。

① 🔊 05-03	② 🔊 05-04	③ 🔊 05-05	④ 🔊 05-06
、	、	、	、

(2) ことばを確認して、もういちど聞きましょう。🔊 05-03 ~ 🔊 05-06
 确认词汇后，再听一遍。

たし 確かに 确实 | す 住みやすい 宜居 | みせ 店 店铺


 かたち ちゅうもく
形に注目

(1) ^{おんせい き}音声を聞いて、 ^かにことばを書きましょう。 05-07
 听录音，在 上填写词汇。

とてもにぎやか 、^{べんり}便利です。

^{ひと みせ おお}人も店も多 、にぎやかですね。

^{みどり おお}緑が多 、^{しず}静か いいですね。

^{けいようし}形容詞をつなげるとき、^{かたち つか}どんな形を使っていましたか。 → ^{ぶんぽう}文法ノート ①
 多个形容词相连时，用的是什么形？

(2) ^{かたち ちゅうもく}形に注目して、^{かいわ}会話をもういちど ^き聞きましょう。 05-03 ~ 05-06
 再听一遍对话，注意句中所用的形。



2. 場所は不便だけどきれいですよ

Can-do 15

町のおすすめの場所について質問して、その答えを理解することができる。
能对城市的推荐地点进行提问，并理解对方的回答。

1 会話を聞きましょう。

请听对话。

▶ 町のおすすめの場所について、4人の人が職場の人に質問しています。

4个人正在问同事城里有什么值得推荐的地方。

(1) おすすめの場所は、どこですか。a-dから選びましょう。

值得推荐的地方是哪里？请从a-d中选择。

a.



b.



c.



d.



	① 05-10	② 05-11	③ 05-12	④ 05-13
どこ？				

(2) もういちど聞きましょう。どんなところですか。ア-クから選びましょう。

再听一遍。这是个什么样的地方？请从ア-ク中选择。

ア. 安い イ. おもしろい ウ. きれい(な) エ. 広い
オ. 不便(な) カ. 遠い キ. 古い ク. 人が多い

	① 05-10	② 05-11	③ 05-12	④ 05-13
どんなところ？	,	,	,	,

(3) ことばを確認して、もういちど聞きましょう。 05-10 ~ 05-13

确认词汇后，再听一遍。

どこか 哪里 | ところ 地方 | スポーツセンター 体育中心 | 建物 建筑

ショッピングモール 商场 | 行ってみる 去看看 | 場所 地点 | ぜひ 一定

おすすめ 推荐 | 知っている(知る) 知道 | 休憩所 休息处


 かたち ちゅうもく
形に注目

- (1) 音声おんせいを聞いて、 にことばかを書きましよう。🔊 05-14
 听录音，在 上填写词汇。

たてもの ふる 、やす 。
 建物は古い 、安くていいわよ。

おもしろい 、にちようび ひと おお 。
 おもしろい 、日曜日にちようびは人ひとが多いおおかな。

ばしょ ふべん 、きれいですよ。
 場所ばしょは不便ふべんだ 、きれいですよ。

ちよっと とい 、バスがあります。
 ちよっとちよっと遠いとい 、バスがあります。

❗ 「けど」のまえまえのぶんぶんとあとうしのぶんぶんは、どんなかんけいかんけいですか。➡ 文法ノート②
 “けど” 前后的句子是什么关系？

❗ 「けど」のまえまえは、どんなかたちかたちをつかつかってましたか。➡ 文法ノート②
 “けど” 前面用的是什么形？

- (2) 形かたちに注目ちゅうもくして、会話かいわをもういちど聞きましよう。🔊 05-10 ~ 🔊 05-13
 再听一遍对话，注意句中所用的形。

- (3) 自分じぶんの町まちのいろいろな場所ばしょについて、1 のア-クのことばつかを使って言いいましよう。
 使用 1 中ア-ク的词汇，说说自己所在城市的各种地方吧。

(例) ○○公園は、ひろ けど、ひと が多いです。
 (例) ○○公園は、広ひろいけど、人ひとが多いおおいです。



3. タウンマップ

Can-do
16

町の案内図を見て、名所やお店などについての情報を読み取ることができる。
看城市的介绍图，能获取知名景点或店铺等的相关信息。

1 タウンマップを読みましょう。

请看下面的城市地图。

▶いろは町のタウンマップを見えています。

你看到的是伊吕波市的城市地图。

(1) 地図を見て考えましょう。①-④は、どんなところだと思いますか。

看地图并思考。你觉得①-④分别是什么地方？

いろは町タウンマップ

いろは中央駅

いろは通り

東陽自動車道

いろはIC

中央通り

①もみじ庵 (もみじあん)
いろは町の名物「いろはそば」を食べることができる。安くておいしいと評判。
住いろは町 1-2-3
☎000-123-3456
営10:00~23:00

②花山公園 (はなやまこうえん)
80haの公園の中には、バーベキュー場やサイクリングコースなどがある。一年中、いろいろな花を見ることができる。
住いろは町 4-5-6
☎000-123-5678
営9:00~16:00 (公園管理センター)

③やしが浜 (やしがはま)
長くて美しい砂浜が有名。夏はたくさんの人が泳ぎに来る人気のビーチ。
住いろは町 7-8-9
☎000-223-3456

④夕日の丘展望台 (ゆうひのおかてんぼうだい)
丘の上から海と町を見渡すことができる。夕日が美しい。
住いろは町 1-10-2
☎000-223-5678

⑤いろはカフェ
各国から厳選したコーヒー豆を焙煎したオリジナルブレンドのコーヒーを味わえる。

第5課 とてもにぎやかで便利です

(2) ①-④はどんな場所ですか。何ができますか。案内を読んで、a-hから選びましょう。

①-④ 分別是什么地方？可以做什么？阅读介绍，并从 a-h 中选择。

a.



e.



b.



f.



c.



g.



d.



h.



①もみじ庵 <small>あん</small>	②花山公園 <small>はなやまこうえん</small>	③やしが浜 <small>はま</small>	④夕日の丘展望台 <small>ゆうひ おかてんぼうだい</small>
	,	,	,

大切なことば

うつく 美しい 美丽 | すなはま 砂浜 沙滩 | ゆうめい 有名(な) 有名(的) | およ 泳ぐ 游泳 | おか 丘 小山(比山低, 坡度较缓)
みわた 見渡す 放眼望去 | ゆうひ 夕日 夕阳

かたち ちゅうもく
形に注目

_____にことばを書きましょう。
在 _____ 上填写词汇。

「いろはそば」を食べる _____。

いちねんじゅう 一年中、いろいろな花を見る _____。

おか 丘の上から海と町を見渡す _____。

! その場所のできることを言うとき、どんな形を使っていましたか。 → 文法ノート ③
谈到可以在那里做什么事时，用的是什么形？

ちょうかい
聴解スクリプト

1. この町はどうですか？

① 05-03

A：この町には慣れましたか？

B：はい。おかげさまで。

A：どうですか？ この町は。

B：そうですねえ……。とてもにぎやかで、便利です。

A：そうですか。

B：でも、緑がちょっと少ないですね。

A：ああ、確かに。

② 05-04

A：この町には慣れた？

B：はい。

A：どう？ この町は。

B：えっと、人がやさしくて、住みやすいです。それに、景色がきれいです。

A：それはよかった。

③ 05-05

A：どう？ この町は。

B：都会ですね。人も店も多くて、にぎやかですね。

A：そう。

B：うーん、でも、人がちょっと冷たいです。

A：そ、そう。

④ 05-06

A：この町はどうですか？

B：この町ですか？ 緑が多くて、静かですね。

A：そうですね。

B：でも、バスが少なく、ちょっと不便です。

A：あー、そうですね。

2. 場所は不便だけどきれいですよ

①  05-10

A : 休みの日にどこか行きたいんですが、いいところがありますか？

B : そうね……。スポーツは好き？

A : はい。

B : じゃあ、「南スポーツセンター」とかはどう？

A : スポーツセンター？

B : 建物は古いけど、安くていいわよ。

A : そうですか。

②  05-11

A : 休みの日にどこか行きたいんですが、いいところがありますか？

B : そうだなあ。この町の人は「マリンモール」によく行くよ。

A : え、それは何ですか？

B : ショッピングモール。いろいろな店とか、レストランとか、スーパーとかがあるところ。おもしろいけど、日曜日は人が多いかな。

A : そうですか。一度行ってみます。

③  05-12

A : 休みの日にどこか行きたいんですが、いいところがありますか？

B : そうですね……。「たちばな公園」はどうですか？

A : たちばな公園ですか？

B : ここから自転車で20分くらい。場所は不便だけど、きれいですよ。

A : へー。

B : ぜひ行ってみてください。

④  05-13A：休みの日^{やす ひ}にどこか行きたいんですが、いいところがありますか？B：ぼくが好きな^すのは、「ゆうゆう館^{かん}」ですね。広くておすすめ^{ひろ}です。
知^しってますか？A：いえ、それ、何^{なん}ですか？B：お風呂^{ふろ}ですよ。A：えっ、お風呂^{ふろ}？B：食堂^{しょくどう}や休憩所^{きゅうけいじょ}もあって、1日^{いち}ゆっくりできますよ。

A：へー。

B：ちょっと遠^{とお}いけど、バスがあります。

第5課 とてもにぎやかで便利です

かんじの ことば

1 よんで、意味を確認しましょう。
读单词，并确认意思。

まち 町	町	町	しず 静か(な)	静か	静か
みせ 店	店	店	ゆうめい 有名(な)	有名	有名
しょくどう 食堂	食堂	食堂	おお 多い	多い	多い
べんり 便利(な)	便利	便利	すく 少ない	少ない	少ない
ふべん 不便(な)	不便	不便	とお 遠い	遠い	遠い

2 _____ の漢字に注意して読みましょう。
读下面的句子并注意横线上的汉字。

- ① この食堂は有名です。
- ② この町には、慣れましたか？
- ③ 店が多くて、便利なところですよ。
- ④ バスが少なくて、ちょっと不便です。
- ⑤ たちはな公園は、遠いけど、静かでいいですよ。

3 上の _____ のことばを、キーボードやスマートフォンで入力しましょう。
用电脑或手机输入上方 _____ 的词汇。

ぶんぼう
文法ノート

①

Nで、～
 ナA-で、～
 イA-くて、～

この町は、とてもにぎやかで、便利べんりです。
 这个城市很热闹，也很方便。

- 这是连接两个分句的方法。
- 如果是名词和な形容词，使用“～で”的形式。如果是い形容词，则变成“～くて”。
- 2つの文をつなげる方法です。
- 名詞とナ形容詞の場合は「～で」になります。イ形容詞の場合は「～くて」になります。

【例】 ▶ ここは田舎いなかで、のんびりしています。
 这里是乡下，过得很悠闲。

▶ この辺は緑が多くて、静かしずでいいですね。
 这一带绿化很好，也很安静，很不错啊。

▶ この町はバスが少なくすくて、ちょっと不便ふべんです。
 这个城市公交车很少，有点不方便。

②

Nだ
 ナA-だ けど、～
 イA-い

たちばな公園こうえんは、場所ばしょは不便ふべんだけど、きれいですよ。
 立花公园虽然交通不太方便，但是非常美丽。

- 在连接两个具有对比关系的分句时，使用“けど”。
- 如果是名词和な形容词，使用“～だけど”的形式。如果是い形容词，则变成“～いけど”。
- 一半表达肯定性评价，另一半则表达否定性评价。
- 対比的な関係の2つの文をつなぐとき、「けど」を使います。
- 名詞とナ形容詞の場合は「～だけど」になります。イ形容詞の場合は「～いけど」になります。
- 一方が肯定的な評価、もう一方が否定的な評価を表しています。

【例】 ▶ 都会とかいだけど、緑みどりが多いですね。
 虽然是城市，但是绿化很多啊。

- ▶ この辺りは静かだけど、ちょっと不便です。
あた しず 这一帯虽然安静，但是有点不方便。
ふべん
- ▶ ここからちょっと遠いけど、バスがあります。
とお 虽然距离这里有点远，但是有公交车。

3

V- ることができます

いちねんじゅう 一年中、いろいろな花はなを見ることがみできます。
 一年中可以看到各种各样的花。

- “できます(できる)(可以/能)”既可以像①“私は日本語ができます(我会说日语)”这样表示个人的能力,也可以像②“冬はスキーができます(冬天可以滑雪)”这样表示在某种情况下能做的事。在例句中,使用的是②的用法,对城市或旅游胜地进行说明。
- “N ができる”中N的部分如果想用动词的话,可以使用动词的原形,并在后面加上“こと”。
- 「できます(できる)」は、①「私は日本語ができます。」のように個人の能力を表す場合と、②「冬はスキーができます。」のような状況において可能なことを表す場合があります。ここでは、町や観光地の説明などに使う②の用法を取り上げます。
- 「N ができる」のNの部分が動詞表現になる場合は、動詞の辞書形に「こと」をつけます。

【例】 ▶ この店では、地元みせの料理じもとを食べることがりょうりできます。
 在这家店,可以吃到当地的菜肴。

- ▶ 丘おかの上から海うえと町うみを見渡すことがまちできます。
みわた 从山坡上可以眺望大海和城市。

日本の生活
TIPS

● スポーツクラブ 体育倶楽部

体育倶楽部是用来运动或锻炼身体设施的。有时也被叫做“体育馆”“健身房”“体育中心”等，根据设施有所不同。

全国连锁的大型体育倶楽部中，配有健身器材、操房、游泳池等，每个月的费用根据可以使用的日期和时间不同而有所不同，大概在 10,000 日元左右。最近，越来越多的健身房仅配备健身器材和有限的员工，并且 24 小时营业，每个月的费用约为大型体育倶楽部的一半。有的地方政府开设体育中心，每次只需花费几百日元就能使用，价格非常便宜。

スポーツクラブは運動したり体を鍛えたりするための施設です。ほかにも「スポーツジム」「フィットネスクラブ」「スポーツセンター」などの呼び方があり、施設によって違います。

全国に支店を展開する大手のスポーツクラブは、マシンジム、スタジオ、プールなどを備え、月会費は、利用できる曜日や時間によって異なりますが、だいたい 10,000 円ぐらいかかります。最近増えてきているのが、マシンジムのみに特化してスタッフ数を減らすかわりに 24 時間営業を行うジムで、大手スポーツクラブの半額程度の月会費で利用できます。自治体によっては、公営のスポーツセンターがあり、1 回数百円の非常に安い値段で利用できる場所もあります。



● ショッピングモール 商場

商場是在大型建筑物中，集合了服装、鞋履等各种专门店铺、家电商城、药妆店、食品饮料超市、餐饮区及餐厅、游戏中心、电影院等各类店铺的综合设施。人们可以在这里购物、用餐、打游戏或者看电影，度过一天的欢乐时光，因此可以说是人们欢度休息日的好地方。

ショッピングモールは、大きな建物の中に、服や靴などのさまざまな専門店、家電量販店、ドラッグストア、食料品を売るスーパー、フードコートやレストラン、ゲームセンター、映画館などが入っている施設です。買い物や食事をしたり、ゲームや映画を楽しんだりしながら、一日中過ごすことができるので、休日に楽しめる身近な施設の 1 つとなっています。



● にゅうよくしせつ 入浴施設 洗浴施設

在日本，人们很久以前就开始泡温泉，因此也有很多公共的洗浴设施。在地方城市，会有市政府或町政府经营的公共温泉洗浴设施，一次只需几百日元就可以使用。不仅有宽敞的浴池，很多地方还配有休息区和餐饮区，是当地人们休闲和交流的场所。

日本では温泉が古くから広く利用されていることから、公共の入浴施設がたくさんあります。地方の都市には、市や町が運営する日帰り温泉入浴施設があり、1回数百円の料金で利用することができます。大きな風呂だけでなく、休憩所や飲食施設のあるところも多く、地元の人の娯楽、交流の場になっています。

此外，日本还有以下几种洗浴设施。

そのほか、日本で利用できる入浴施設には、以下のようなものがあります。



▶ せんとう 銭湯 澡堂

城市中的“澡堂”有时也被称作“お風呂屋さん”，是过去很早就已出现的一种公共洗浴设施。本来是供家中没有浴室的人使用的。内部设备大多比较简单，只有浴池和冲洗区，价格便宜是此类设施的一大魅力，不到500日元就可以使用。虽然与过去相比，澡堂的数量大幅减少，但最近配有露天浴池、桑拿房或气泡浴池的澡堂正逐渐增多，“偶尔想在比自家浴缸宽敞的浴池里放松一下”的人也越来越多，澡堂的人气正开始一点一点地恢复。



町にある「銭湯」は、「お風呂屋さん」とも呼ばれ、昔からある公共入浴施設です。もともとは、家に風呂がない人が利用していました。設備は風呂と洗い場のシンプルなものが多く、500円以下という安い料金で利用できるのが魅力です。昔と比べると、その数は非常に減ってきていますが、最近は、露天風呂やサウナやジャクジーを作って設備を充実させた銭湯も増えたり、「たまには自分の家より広い風呂でゆっくりしたい」という人も増えたりして、銭湯の人气がまた少しづつ復活してきています。

▶ けんこう 健康ランド 健康乐园

配备多个大型浴池、气泡浴池、桑拿房、休息室、午休室、餐厅等的商业化娱乐设施被称为“健康乐园”。一次入场费较高，大概在1,000日元到2,000元左右，可以租借毛巾和在馆内穿的衣服，什么都不用准备也可以去。健康乐园常设在城市地区或地方的主干道沿线，休息日时，里面充满了大人孩子的欢声笑语。

大きな複数の風呂と、ジャクジーやサウナ、休憩室、仮眠室、レストランなどがそろった商業的な娯楽施設は「健康ランド」と呼ばれています。1回1,000円～2,000円ぐらいの比較的高い入場料ですが、タオルや館内着がレンタルでき、手ぶらで行くことができます。健康ランドは都市部、または地方の幹線道路沿いなどにあり、休日は家族連れで賑わいます。

▶ スーパー銭湯 超级澡堂

介于澡堂和健康乐园之间，与健康乐园相比设备较为简单，价格也相对便宜。有的超级澡堂甚至和澡堂的价格相同。

銭湯と健康ランドの中間的な施設で、健康ランドより設備がシンプルですが、比較的安く入れます。銭湯と同じ料金で入れるスーパー銭湯もあります。